

The CSERC Newsletter

Like a stone tossed into still water, knowledge about environmental issues can ripple outward far beyond its beginning point, and perhaps return in a wave of concern, active involvement, and greater awareness of nature in the mountains and foothills around us.



Foto de pájaros carpinteros de bellota por Peggy Sells

Este boletín podría llenarse fácilmente con página tras página de fotos de flores silvestres coloridas, vida silvestre diversa, o algunas de las vistas panorámicas espectaculares que recompensan a aquellos que exploran la región del norte de Yosemite en esta época del año.

Busque estos y más mientras disfruta descubriendo los tesoros de la naturaleza este verano.



Serpiente de cuello anillado



Plantas de nieve



Lirio de Washington

Los nuevos líderes en el Parque Yosemite enfrentan todos los desafíos continuos junto con las prioridades cambiantes de la administración para los Parques Nacionales

Un nuevo superintendente y un superintendente adjunto han llegado recientemente al Parque Nacional de Yosemite para asumir roles clave de liderazgo.

Ray McPadden es el nuevo Superintendente Interino del Parque Yosemite. Ray fue anteriormente Superintendente de la Reserva Nacional de Mojave y el Monumento Nacional de Castle Mountains. Tiene 15 años de experiencia con el Servicio de Parques, y también aporta antecedentes de servicio en una unidad de élite del Ejército de los Estados Unidos en Irak y Afganistán.

Danika Globokar se ha unido al personal de Yosemite en el papel de Superintendente Adjunta Interina. Ella tiene una trayectoria profesional diversa y mucho entusiasmo por estar en Yosemite. Antes de venir a Yosemite, se desempeñó como Jefe de la División de Construcción Principal para la Región del Pacífico Oeste del Servicio de Parques.

El director de CSERC tuvo la oportunidad de hablar con ellos en una sesión de “Conocer y Saludar”. Era fácil ver por qué se han convertido en líderes en ascenso en el Servicio de Parques. **En sus roles, enfrentarán una mayor presión de la Administración para impulsar los resultados económicos del Parque y maximizar las visitas. También se ocuparán de los cambios en la dirección de las pólizas.**

Por ejemplo, el 3 de julio, el Presidente firmó una orden ejecutiva que obligaba a los visitantes internacionales a pagar mayores tarifas a los parques nacionales y revocó un memorando de la era de Obama que promovía la diversidad de la fuerza laboral en los parques nacionales y otras tierras federales.



***This summer 2025 newsletter
Is a publication of the
Central Sierra Environmental Resource Center
P.O. Box 396, Twain Harte, CA 95383***

Phone: **(209) 586-7440**
E-mail: **johnb@cserc.org**
Website: **www.cserc.org**

***CSERC is a 501(c)(3) non-profit organization
working to protect the water, wildlife, and wild
places of the Northern Yosemite region. CSERC relies
entirely on grants and donations from people like
you to do that critical mission.***

Board of Directors

Tom Parrington
Cris Barsanti
Robert Rajewski
Mike Skutches
Steve Hannon
Jeff Tolhurst
David Michaels

Staff

Stan Dodson, program director
John Buckley, executive director
Heather Campbell, website translator
Chelsea Lewandowski, conservation
Dr. Tom Hofstra, staff ecologist
Cierra Torrez, field associate

El personal de CSERC aumenta el monitoreo de vigilancia en Yosemite después de que el sistema de reservas de uso diurno se limite a solo dos meses

Durante años el Parque Yosemite ha crecido en popularidad, lo que a menudo resulta en un gran número de vehículos y retrasos largos en las estaciones de entrada o atascos periódicos en el Valle de Yosemite. Los funcionarios del Parque han reconocido que sin reservas de uso diurno, las visitas de temporada alta con frecuencia exceden la capacidad del Parque para proporcionar suficiente servicio de transporte, o para asegurar que los vehículos estén estacionados solo en lugares designados y apropiados. Los vehículos ilimitados también pueden violar los umbrales legales que detallan cuántos vehículos y "personas a la vez" puede haber en la mitad este del Valle de Yosemite.



Cuando la Administración permitió al DOGE recortar el personal del Servicio de Parques, inicialmente solo hizo una diferencia mínima en el número de empleados permanentes en el Parque Yosemite. Pero a medida que la presión del DOGE se aplicó al personal del Servicio de Parques de larga data para que tomara la jubilación anticipada, más empleados permanentes optaron por irse. Algunos eran personal clave que tenían años de experiencia contratando temporeros. Sin ellos, casi la mitad de los puestos estacionales del Servicio de Parques todavía no se han llenado.

Este año, en lugar de los sistemas de reserva de uso diario de cuatro o cinco meses que fueron efectivos en los últimos años, las reservas diarias solo se requieren durante un período de dos meses (del 15 de junio al 15 de agosto).

El personal de nuestro Centro ha pasado numerosos días en el Parque para ver si las áreas de estacionamiento están desbordadas o cuánto duran los tiempos de espera en las estaciones de entrada. Hemos encontrado que desde la mañana hasta la tarde, el Valle de Yosemite está a menudo en capacidad. Los letreros bloquean la entrada a la mayoría de las áreas de estacionamiento del Valle, y los vehículos permanecen inactivos en estacionamientos llenos mientras los conductores esperan a que alguien se vaya. Un domingo reciente, incluso con reservas requeridas, cada área de estacionamiento en el Valle de Yosemite estaba llena al mediodía, y los autos estaban estacionados a ambos lados de las caminos principales y a veces ilegalmente apretados entre los árboles en el borde del camino.



Además de este problema está la decisión de este año de permitir que los visitantes sin reservas entren a las 2 p.m. cuando las visitas siguen siendo muy altas. Nuestro personal ha visto oleadas de vehículos que llegan al Valle de Yosemite y otros destinos una media hora después de que los que no tienen reservas sean permitidos. Cuando las áreas de estacionamiento están llenas, los que están llegando simplemente se suman a la multitud.



Se revisa el proyecto de pellets de madera gigante para reducir la controversia y cambiar al suministro de combustibles alternativos y tableros de fibra orientados

En los últimos tres años, el **proyecto piloto de biomasa de Golden State Natural Resources (GSNR)** pasó por una fase de planificación que permitiría operar dos enormes instalaciones de pellets de madera – una en el Condado de Tuolumne y otra en el Condado de Lassen. El plan propuesto requería el envío de grandes cantidades de pellets de madera por ferrocarril al Puerto de Stockton, donde buques de carga gigantes transportarían los pellets de madera a Europa y Asia.



Cierta oposición al proyecto se basó en preocupaciones precisas como el hecho de que el proyecto aumentara los problemas de calidad del aire en el área de Stockton, o la necesidad de enormes cantidades de energía para recoger la biomasa y transportar los pellets de madera, o los niveles extremos previstos de emisiones de GEI.

Algunas críticas fuertemente promocionadas estaban mal informadas, como las afirmaciones de que se trataba de un proyecto de Drax Energy Company, o que contaminaría el aire para los residentes del Condado de Tuolumne, o que daría lugar a más talas de madera en los bosques locales. Esas afirmaciones inexactas resultaron en que muchos ciudadanos bien intencionados firmaran peticiones contra el proyecto.

En respuesta a más de 5.500 comentarios sobre el DEIR de 1.300 páginas del proyecto, GSNR evaluó tres opciones. La opción 1 continuaría el plan original polémico. La opción 2 disminuiría el tamaño del proyecto y cambiar a la conversión de los desechos de madera en astillas de madera para los mercados nacionales, en lugar de enviar pellets de madera al extranjero. La opción 3 consistía en detener el desarrollo del proyecto y centrarse en apoyar los esfuerzos existentes de materia de biomasa.

CSERC estaba agradecido saber que la Junta del GSNR votó a favor de la opción 2. El nuevo plan es recoger los residuos de madera “residuos forestales” dejados después de los proyectos de tala y recoger “residuos de molinos de madera”. Esos residuos se convertirían en astillas de madera para suministrar una variedad de nuevos programas de combustibles alternativos, que van desde la fabricación de metanol verde hasta el combustible de aviación sostenible y la producción de hidrógeno como combustible para camiones. El uso de biomasa para crear combustibles alternativos podría hacer un buen uso de la madera de desecho que ahora se quema en el bosque.



El nuevo plan de GSNR también evaluará la viabilidad de producir **tableros de hilo orientados**, que utilizan troncos de diámetro pequeño para crear un material de construcción de paneles de madera de ingeniería que está en demanda en todo el oeste.

El nuevo proyecto propone crear un campus de innovación en madera en el Condado de Tuolumne para buscar aún más usos de biomasa. Un DEIR revisado analizará los nuevos aspectos del proyecto y luego permitirá oportunidades para la participación pública adicional.

Los proyectos de trabajo voluntario de restauración realizan trabajo significativo y ofrecen oportunidades para conocer a otros voluntarios de CSERC



En el día de trabajo voluntario de junio que se muestra arriba en Prado Ackerson en el Parque Nacional de Yosemite, los voluntarios de CSERC se unieron al personal del Parque para plantar 1.000 plantas de humedales como parte de los esfuerzos en curso para el proyecto de restauración de prados gigantes. Resultó que el momento también era adecuado para que los voluntarios ayudaran a descargar 7.000 plantas de humedales adicionales de un camión de reparto.

Los voluntarios también se unieron al personal de CSERC en una serie de días de trabajo voluntario que fueron necesarios para construir o reparar cercas importantes en Wet Meadow Springs, Fiddlers Green y otros sitios donde el ganado necesita ser excluido para proteger el hábitat de prados. El mes pasado, nuestro personal también trabajó con voluntarios para eliminar las malezas invasoras en un área de prado de alta elevación dentro del paisaje del Incendio Donnell. Se planean más proyectos de trabajo voluntario.

Todavía hay tiempo para que USTED se registre y reciba notificaciones sobre las próximas oportunidades de trabajo voluntario este verano. Llame a nuestra coordinadora de voluntarios Chelsea al (209) 586-7440 o envíe un correo electrónico a chelsea@cserc.org para hacerle saber que está interesado.



Cambios sin precedentes en el Servicio Forestal de EE. UU. reducen el personal y deshacen décadas de pólizas de la agencia

Sería difícil exagerar cuán dramáticos han sido los cambios para el Servicio Forestal de EE.UU. bajo la nueva Administración en Washington, DC. Primero fue el despido de 3.400 empleados del Servicio Forestal por el DOGE. Más tarde, un tribunal ordenó que los empleados despedidos debían ser contratados de nuevo, pero la cobertura de los medios describió que en realidad, a los empleados no se les permitía regresar físicamente al trabajo o acceder a las computadoras, sino solo estar en la nómina temporalmente.

La presión para que los empleados restantes del Servicio Forestal tomaran la “jubilación anticipada” motivó a algunos a aceptar la oferta, lo que resultó en la renuncia de muchos miembros del personal clave. La cobertura de los medios nacionales informó entonces que el Secretario de Agricultura planeaba reducir significativamente los empleados administrativos del Servicio Forestal en las oficinas nacionales en Washington, DC y en diez oficinas regionales en todo el país.



El personal de CSERC se enteró de que en una sola semana, un gran porcentaje de los empleados de recursos naturales del Servicio Forestal que trabajaban en la Oficina Regional en Vallejo fueron despedidos o reasignados a puestos abiertos en bosques nacionales individuales. La congelación de fondos interfirió con los contratos, y muchos programas se detuvieron.

Todas las reducciones de personal se suman a una decisión del Servicio Forestal el otoño pasado de no contratar empleados de temporada este año, excepto en puestos de extinción de incendios. Según se informa, esa medida se adoptó porque el presupuesto asignado al Servicio Forestal por el Congreso el año pasado fue de cientos de millones de dólares por debajo de los fondos necesarios para el personal existente y las funciones operativas. Sin empleados de temporada, la agencia admite que los baños se limpian con menos frecuencia, la basura se acumula y se puede hacer menos trabajo de temporada de campo.

En respuesta, CSERC ha intentado apoyar el Bosque Stanislaus local haciendo esfuerzos adicionales además de nuestro trabajo normal. Con el personal limitado de vida silvestre que queda en el Bosque, CSERC ha intensificado sus estudios de vida silvestre para especies clave. Hemos incrementado nuestro trabajo para poner cercas de prado que son responsabilidad del Servicio Forestal de los EE. UU., pero que no se pondrán ni mantendrán debido a la capacidad limitada de la agencia.



Todo el recorte de personal de la agencia no es tan alarmante como la Regla de Áreas de No Acceso que se dirige y los medios informan que la agencia puede estar planeando debilitar o eliminar las pólizas ambientales nacionales clave, como los límites de diámetro que actualmente protegen los árboles grandes o los requisitos de la agencia para períodos de operación limitados durante los proyectos de tala para proteger las especies en peligro de extinción. **A medida que la agencia cambia a maximizar la producción de madera como la principal prioridad, es esencial mantener las pólizas ambientales a largo plazo** (como se describe en el artículo sobre el Proyecto MAC en la siguiente página).

Rescindir la Regla de Áreas de No Acceso abriría 58.5 millones de acres de áreas silvestres a la tala y los caminos. Es esencial mostrar oposición.

La Regla de Áreas de No Acceso de 2001 fue una victoria de conservación importante para los ambientalistas, pescadores, cazadores, entusiastas de la vida silvestre, mochileros, y aquellos que simplemente aprecian áreas silvestres. **La Póliza de Áreas de No Acceso reservó áreas de no acceso silvestres en los bosques nacionales y en las tierras de la Oficina de Gestión de Tierras para protegerlas de la construcción de caminos y de la gestión comercial de la madera.**



En total, se mapearon e identificaron 58.5 millones de acres de tierras silvestres no desarrolladas fuera de las Áreas Silvestres designadas por el Congreso para su preservación.

En el Bosque Stanislaus, las áreas de no acceso inventariadas incluyen Prado Bell y sus bosques pintorescos de álamos, el cañón central del Río Tuolumne, y el área escarpado de no acceso de Cald Peak al norte del Puerto de Sonora. A la izquierda, el área de no acceso de Eagle se encuentra en el Área Silvestre de Emigrant y se extiende a través de miles de acres de crestas escénicas, prados exuberantes y bosques sin talar.

Hay otras áreas locales de no acceso - cada una tiene su propia razón única para seguir siendo silvestre y prístina. Todas están listas para perder la protección de la Regla de Áreas de No Acceso. **La Secretaria de Agricultura Brooke Rollins anunció el mes pasado que la Administración está rescindiendo la Regla de Áreas de No Acceso con la intención de permitir caminos y tala.**

Este es un gran golpe para todos los que han trabajado tantos años para mantener las tierras silvestres de no acceso restantes protegidas de los caminos, la tala y la perforación de petróleo y gas. **La afirmación de que se necesitan caminos para permitir tratamientos de reducción de combustible en esas áreas es falsa. Los caminos en realidad aumentan la tasa de incendios forestales, además la Regla de Áreas de No Acceso ya permitió los tratamientos de fuego prescrito y reducción de combustible en áreas de no acceso.**

Incluso si usted duda de que su representante del Congreso se preocupa por el medio ambiente, es importante asegurarse de que él o ella sabe que muchos miembros del público se oponen a la eliminación de la protección de las áreas silvestres de no acceso. A diferencia de algunas puntos en disputa complejos, el desmantelamiento de la Regla de Áreas de No Acceso es sencillo. Preservar las áreas silvestres de no acceso en las tierras del Servicio Forestal y Oficina de Gestión de Tierras beneficia a la vida silvestre, protege las plantas raras y sensibles, proporciona una recreación excelente en tierras silvestres y cuesta muy poco en la supervisión de la agencia en comparación con los niveles altos de visitantes recreativos. **5calls.org es una forma gratuita y fácil de contactar a los legisladores.**

No tiene sentido construir más caminos caros en tierras federales cuando solo en tierras del Servicio Forestal de los EE. UU., ya hay 371.000.000 millas de caminos existentes – suficientes para llegar a la luna y a mitad de camino de regreso. **El gobierno ni siquiera puede acercarse al mantenimiento de todos sus caminos existentes en las tierras del Servicio Forestal y la Oficina de Gestión de Tierras, por lo que construir aún más caminos para proyectos de tala que pierden dinero en áreas remotas es un despilfarro que vale la pena oponerse.**

Después de años de colaboración y planificación, el gigantesco Proyecto MAC finalmente está listo para ser lanzado para comentarios públicos

El Proyecto MAC todavía no se ha definido completamente para exactamente cuántos acres tendrán “tratamientos forestales”. Pero el área del proyecto de 250.000 acres (400 millas cuadradas) ha sido el foco de tres años de estudios, discusiones colaborativas y modelado por computadora. **EL PROYECTO MAC ES EL PROYECTO FORESTAL MÁS GRANDE JAMÁS PLANEADO PARA LA REGIÓN.**

Los tratamientos forestales que se están analizando incluyen la trituración de campos de maleza densos y casi impenetrables por equipos pesados para abrir el acceso a las personas y la vida silvestre y reducir los niveles de combustibles leñosos. Como se propone, el equipo de tala de alta tecnología y las excavadoras crearán muchas millas de cortafuegos (vea la foto a continuación) para proporcionar lugares más seguros para que los bomberos puedan trabajar para extinguir incendios forestales. Las zonas con bosques densos se talarían selectivamente para eliminar muchos árboles pequeños y medianos a fin de reducir el riesgo de incendios forestales de alta gravedad y también reducir la mortalidad de los árboles durante los períodos de sequía.



CSERC y una diversidad de otros interesados forestales que participan en el **Amador Calaveras Consensus Group (ACCG)** han pasado años en discusiones detalladas que han llevado a acuerdos de colaboración sobre cómo diseñar el enorme proyecto. El objetivo es una propuesta que sienta precedentes que beneficiará a la economía local mientras protege suficientemente el agua, la vida silvestre, la recreación y las áreas silvestres.

Un miembro clave del ACCG, la Upper Mokelumne River Watershed Authority (UMRWA), ha invertido fondos importantes en la planificación para adelantar el proyecto a esta etapa. **Después de llegar a un acuerdo consensuado sobre puntos en disputa clave, ACCG apoya actualmente el plan de tratamiento forestal propuesto y el énfasis en proteger la infraestructura crítica y las comunidades de la amenaza de incendios forestales extremos.**



Al momento de celebrar que este gigantesco proyecto está listo para ser lanzado para recibir reacciones del público, es algo incierto si el Servicio Forestal se seguirá completamente con los acuerdos de consenso de ACCG que forman la base del proyecto. A nivel nacional, los mandatos contra la conservación podrían socavar el consenso tan peleado.

Una razón convincente para que el Servicio Forestal a nivel nacional se adhiera al plan propuesto por el grupo de partes interesadas es que si el Proyecto MAC se aprueba tal como se ha elaborado, entonces ACCG (y UMRWA) estarán a la vanguardia en presionar para obtener millones de dólares en subvenciones para comenzar a implementar los tratamientos necesarios.

Las encuestas de especies raras y en riesgo son una de las prioridades del CSERC



Esta foto de una rana bien camuflada de patas amarillas de la Sierra Nevada (Sierra Nevada yellow-legged frog - SNYLF) fue tomada recientemente por personal de CSERC mientras realizaba evaluaciones de prados en un prado de alta elevación. Nuestros estudios de prados y áreas ribereñas a principios de la temporada de campo proporcionan una línea de base de las condiciones vegetativas para las hierbas, arbustos y plantas ribereñas que proporcionan un hábitat crítico a lo largo de arroyos y balsas - no solo para el SNYLF, sino también para el Sapo de Yosemite (Yosemite Toad - YT). El sapo fue incluido en la lista de especies en peligro de extinción por el Servicio de Pesca y Vida Silvestre de EE. UU. como una especie "amenazada" el mismo año (2014) en que la rana fue incluido como una especie "en peligro de extinción".

Durante décadas, el SNYLF y el YT han estado enfrentando amenazas múltiples, que van desde el cambio climático (y menos hábitat de humedales) hasta el pasto intensivo de ganado en prados de alta elevación. Cuando la temporada de crecimiento es corta, el ganado a menudo disminuye o sobrepastan las hierbas altas que proporcionan un refugio crítico para los anfibios.

Luego está el hongo quítrido, una enfermedad fúngica mortal introducida que afecta a los anfibios en todo el mundo. Bajo administraciones anteriores, el Servicio de Pesca y Vida Silvestre de los EE. UU. y otras agencias federales trabajaron juntos para ayudar a las poblaciones de ranas de patas amarillas de montaña a combatir el hongo mortal de la piel. En los últimos años, cuando las pruebas de campo descubrieron brotes del hongo en lagos remotos y de alta elevación donde las poblaciones de ranas anteriormente estaban libres de hongos, un equipo de respuesta rápida se apresuró a aplicar un protocolo de tratamiento antifúngico antes de que la población de ranas del lago cayera o desapareciera por completo.



Ambas fotos inferiores tomadas por Issac Chellman, CA DFW

Las ranas capturadas se colocaron en contenedores de plástico con medicina diluida y agua durante 10 minutos de tratamiento diarios durante ocho días para reforzar su sistema inmunológico y resistir al patógeno. El monitoreo de seguimiento mostró que las poblaciones de ranas en los lagos con tratamientos tenían altas tasas de supervivencia de ranas. Los equipos que realizaron los estudios describieron el trabajo como una diferencia crítica entre la persistencia y la extinción de las poblaciones locales de ranas.

No está claro si este año hay suficiente financiamiento y personal disponible para realizar este tipo de esfuerzos intensivos de recuperación de anfibios (especialmente para las agencias federales que han sufrido reducciones significativas de personal y recortes de fondos). El personal de CSERC rara vez se encuentra con SNYLFs mientras realiza estudios de prados, y YT también se ve solo ocasionalmente en elevaciones altas. Si lo ves, tome fotos y compártalas con nuestro personal.



La zapatilla de la señora de montaña difícil de encontrar parece como si pudiera caber en el pie de una pequeña hada en un entorno mágico del bosque

La zapatilla de la señora de montaña (*Cypripedium montanum*) es un hallazgo raro y especial en el Bosque Stanislaus y el Parque Yosemite. Como su nombre indica, la zapatilla de la señora de montaña es característica de los paisajes de montaña de media elevación a subalpinos que van desde Columbia Británica y Alaska sur hasta la Sierra Nevada.

Un miembro de la Familia de las Orquídeas, flor mocasín (como también se le conoce), muestra la estructura típica de las flores de esta familia como la simetría bilateral, tres pétalos, tres sépalos y una “columna” compuesta por los estambres y el estilo fusionados. Un pétalo (labio o labelo) es a menudo grande y colorido y sirve como una plataforma de aterrizaje para los polinizadores. La estructura única de las flores de la orquídea está altamente adaptada para la polinización por insectos específicos u otros animales. A menudo, las orquídeas son polinizadas por una sola especie de animal, lo que destaca la importancia de preservar toda la biodiversidad.

La zapatilla de la señora de montaña es principalmente polinizada por abejas que se sienten atraídas por el aroma fragante de la flor y engañadas para que entren en el labelo en forma de bolsa, donde están temporalmente atrapadas. Mientras tratan de escapar, rozan las partes reproductivas de la flor, recogiendo y depositando polen.



La zapatilla de la señora de montaña es muy rara localmente y puede ser extremadamente difícil de encontrar a menos que sepa dónde buscar. Normalmente ocurre principalmente en áreas húmedas, pero también se puede encontrar en laderas secas en bosques mixtos de hoja perenne y conífera. Una cuenta sorprendente de 1944 lo informa en la oficina de correos de Twain Harte. Florece de marzo a agosto.

Si tiene la suerte de descubrir parches de las plantas en flor mientras caminas por el bosque, puede entender fácilmente por qué recibió su nombre atractivo. Por favor, no publique ninguna ubicación de esta planta rara, y obviamente, tenga cuidado de evitar cualquier impacto.

CSERC no recibe fondos federales o estatales: dependemos de las donaciones de *ustedes*, nuestros miembros, para defender la naturaleza en nuestra región



El personal de CSERC instaló una estación de detección fotográfica de estudio de vida silvestre en una ubicación de zona de cresta.

A menudo se nos pregunta si CSERC se ha visto afectado por los recortes en las subvenciones federales dirigidas por el DOGE. La respuesta es “no”. No solicitamos ni recibimos ninguna subvención federal. Del mismo modo, no recibimos ninguna subvención estatal.

En nuestro trabajo para proteger el agua, la vida silvestre y las áreas silvestres en la región del norte de Yosemite, CSERC mantiene independencia total de la financiación del gobierno.

Nuestro trabajo está respaldado por contribuciones deducibles de impuestos – **muchas de ellas creadas como donaciones recurrentes en nuestro sitio web** – y subvenciones privadas de fundaciones. Visite www.cserc.org y haga clic en “Haga una donación” para obtener más información. **Su apoyo realmente importa. ¡Gracias!**

Hacer una donación de acciones puede reducir o eliminar los impuestos sobre las ganancias de capital

CSERC recientemente se inscribió con un nuevo servicio que agiliza el proceso complejo de donación de acciones a organizaciones caritativas como la nuestra. Stock Donator proporciona soporte para ambos lados de la transacción, es gratuito para los donantes, y cobra solo una tarifa del 1,9% a los destinatarios sin fines de lucro. Para obtener más información, visite StockDonator.com o pongá se en contacto con el director de programas de nuestro Centro, Stan Dodson, al stan-cserc.org o al (209) 586-7440.

✂-----

"Aquí está mi donación deducible de impuestos para los muchos esfuerzos de CSERC".

Nombre _____ E-mail (opcional) _____
Dirección _____

Donación: __\$30 __\$50 __\$100 __\$500 __ otro (opción de donación mensual disponible en el sitio web)

[Envíe su donación por correo a:](#)

CSERC
Box 396
Twain Harte, CA 95383

¿Preguntas? Llame: (209) 586-7440

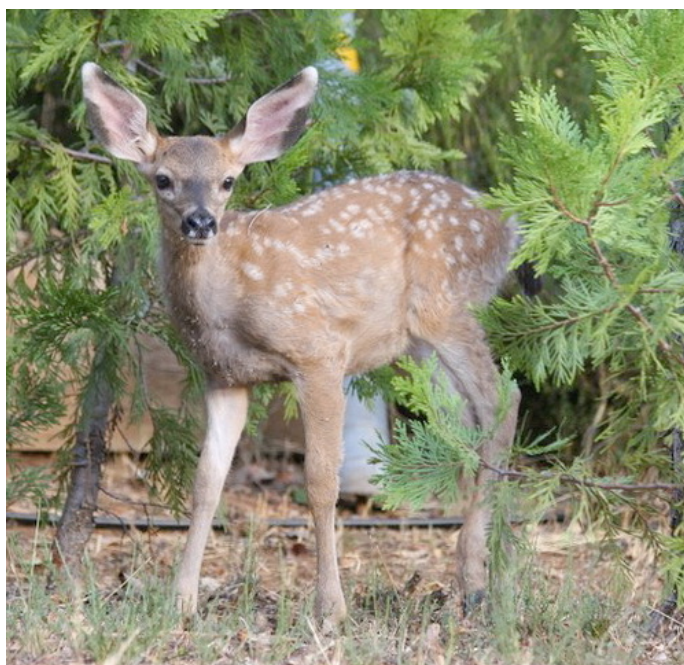
[O haga una donación en línea a:](#)
www.cserc.org

Central Sierra Environmental Resource Center (CSERC)
P.O. Box 396
Twain Harte, CA 95383
(209) 586-7440 e-mail: info@cserc.org

Nonprofit Organization
U.S. Postage Paid
Permit #113
Sonora, CA 95370

ADDRESS SERVICE REQUESTED

Es temporada de cervatillos otra vez, así que mire, pero no toque



La semana pasada nuestro personal vio una cierva que estaba tan embarazada, parecía como si estuviera lista para estallar. Es esa época del año en que los cervatillos delicados pequeños comienzan a aparecer en sitios desde las faldas de montaña hasta el bosque. Una cierva puede dar a luz a dos o tres cervatillos, que se dejarán congelados en su lugar hasta que regrese periódicamente para amamantarlos.

A menudo, los cervatillos no muestran miedo a los humanos, pero es esencial darles espacio y minimizar molestarlos cuando son tan vulnerables. La gente a menudo siente la necesidad de “rescatar” a un cervatillo que parece abandonado, pero por el bien del cervatillo, por favor no interfiera. Mire pero no toque.

BOLETÍN DE VERANO DE 2025

Visite nuestro sitio web: www.cserc.org

(Impreso en papel 100% reciclado) 